

1. 氏名 Name			
漢字 Chinese characters (if applicable)			
2. 生年月日 Date of birth	3. 性別 Sex	4. 国籍 / 地域 Nationality / Region	5. 出生地 Place of birth
	Male / Female <input type="checkbox"/> 男 / <input type="checkbox"/> 女		
6. 配偶者の有無 Marital status		7. 電話番号 Phone number	
Single / Married Name of spouse <input type="checkbox"/> 無 / <input type="checkbox"/> 有 配偶者氏名( )			
8. 本国における住所 Home address			
9. 家族構成 Family			
Name 氏名	Date of birth 生年月日	Address 住所	Relationship 関係
	Year Month Day 年 月 日		
	年 月 日		
	年 月 日		
	年 月 日		
10. 学歴(初等教育・小学校から順次最終学歴までの全てを記載すること) Educational background (From elementary school to highest level of education)			
Name of School 学校名	Address 住所	Period of study 修学期間	Graduated / Withdrawal / In school <input type="checkbox"/> 卒業 <input type="checkbox"/> 退学 <input type="checkbox"/> 在学中
		Year Month ~ Year Month 年 月 ~ 年 月	<input type="checkbox"/> 卒業 <input type="checkbox"/> 退学 <input type="checkbox"/> 在学中
		年 月 ~ 年 月	<input type="checkbox"/> 卒業 <input type="checkbox"/> 退学 <input type="checkbox"/> 在学中
		年 月 ~ 年 月	<input type="checkbox"/> 卒業 <input type="checkbox"/> 退学 <input type="checkbox"/> 在学中
		年 月 ~ 年 月	<input type="checkbox"/> 卒業 <input type="checkbox"/> 退学 <input type="checkbox"/> 在学中
		年 月 ~ 年 月	<input type="checkbox"/> 卒業 <input type="checkbox"/> 退学 <input type="checkbox"/> 在学中
11. 日本語学習歴 Japanese study background			
Name of school 学校名	Address 住所	Period of study 修学期間	
		Year Month ~ Year Month 年 月 ~ 年 月	
		年 月 ~ 年 月	
12. 職歴 Business career			
Name of employer 勤務先名	Address 住所	Period of employment 就労期間	
		Year Month ~ Year Month 年 月 ~ 年 月	
		年 月 ~ 年 月	

13. 出国歴 Past entry into/ departure from Japan ※		<small>No</small> <input type="checkbox"/> 無 / <input type="checkbox"/> 有 何回? How many times? ( ) 回 time(s)	
Date of entry 入国年月日	Date of departure 出国年月日	Date of entry 入国年月日	Date of departure 出国年月日
<small>Year Month Day</small> 年 月 日	<small>Year Month Day</small> 年 月 日	<small>Year Month Day</small> 年 月 日	<small>Year Month Day</small> 年 月 日
年 月 日	年 月 日	年 月 日	年 月 日

※パスポートの出入国スタンプページのコピーが必要です。

Please supply copies of all Passport pages with stamps showing your entrances and exits to and from Japan.

14. 修学理由 Purpose of study
15. 卒業後の予定 Plans after graduation
<input type="checkbox"/> 帰国 Return to home country
<input type="checkbox"/> 日本での進学 Go on to a higher stage of education in Japan 希望校 Name of school ( ) (if known) 希望科目 Major ( ) (if known)
<input type="checkbox"/> 日本での就職 Work in Japan 就業予定名称 Name of company ( ) (if known) 予定先住所 Address of company ( ) (if known)
<input type="checkbox"/> その他 Other ( )

上記の内容は事実と相違ありません。 I hereby declare that the statements given above are true and correct.

Date Year Month Day  
目付 年 月 日

Signature  
本人署名

印

上記の欄が十分でない場合、別途紙に書き込み提出してください。

If extra space is needed, please fill in the information on a separate sheet of paper.

名前 Name		国籍／地域 Nationality /Region	
------------	--	------------------------------	--

9. 家族構成 Family				
Name 氏名	Date of birth 生年月日	Address 住所	Relationship 関係	Occupation 職業
	Year Month Day 年 月 日			
	年 月 日			
	年 月 日			
	年 月 日			
	年 月 日			

12. 職歴 Business career				
Name of employer 勤務先名	Address 住所	Period of employment 就労期間		
		Year Month 年 月	~	Year Month 年 月
		年 月	~	年 月
		年 月	~	年 月
		年 月	~	年 月
		年 月	~	年 月
		年 月	~	年 月

13. 出国歴 Past entry into/ departure from Japan			
Date of entry 入国年月日	Date of departure 出国年月日	Status of residence 在留資格	Purpose of entry 入国目的
Year Month Day 年 月 日	Year Month Day 年 月 日		
年 月 日	年 月 日		
年 月 日	年 月 日		
年 月 日	年 月 日		
年 月 日	年 月 日		
年 月 日	年 月 日		
年 月 日	年 月 日		
年 月 日	年 月 日		

Date Year Month Day  
日付 年 月 日

Signature  
本人署名



